

HWg-WLD MANUÁL



Obsah

Základní popis2
Použití HWg-WLD4
První kroky5
1) Připojení kabelů5
2) Nastavení IP adresy - UDP Config5
3) Obnovení výchozích6
4) WWW rozhraní zařízení7
5) Sepnutí vzdáleného relé přes síť8
Konfigurace produktu9
General setup9
SNMP 10
Email
Time
Sensors
Remote sms14
Services15
System
Technická specifikace
Bezpečnost práce

Základní popis



Délka detekčního kabelu

- WLD A connection cable 2m (HWg-WLD připojovací vodič + Terminátor)
- WLD sensing cable A 2m
- WLD sensing cable A 10m
- WLD sensing cable A 50m



OID	Description
600 417	WLD sensing cable A - 2+2m Sada připojovacího (600464) a detekčního kabelu 2m (600418) na detekci průsaku vody. Celková délka 4m, z toho 2m připojovací kabel a 2m detekční kabel, ukončeno terminátorem.
600 467	WLD sensing cable A - 2+10m Sada připojovacího (600464) a detekčního kabelu (600465) na detekci průsaku vody. Celková délka 12m, z toho 2m připojovací kabel a 10m detekční kabel, ukončeno terminátorem.
600 468	WLD sensing cable A - 2+50m Sada připojovacího (600464) a detekčního kabelu (600466) na detekci průsaku vody. Celková délka 52m, z toho 2m připojovací kabel a 50m detekční kabel, ukončeno terminátorem.
600 496	WLD A prolong cable 5m Prodloužení detekčního kabelu WLD typ A cable o neaktivních 5m. Celková délka max 100m.
600 464	WLD A connection cable 2m Připojovací kabel 2m pro HWg-WLD a terminátor na konec detekčního kabelu typu "A".
600 418	WLD sensing cable A - 2m (photo) Detekční kabel, délka 2m. Kabel detekuje zaplavení vodou po celé délce. Detekční kabely lze připojovat za sebe. Pro připojení k "HWg-WLD" nebo "HWg-WLD Relay" nutno použít 600 464 připojovací kabel.
600 465	WLD sensing cable A - 10m Detekční kabel, délka 10m. Kabel detekuje zaplavení vodou po celé délce. Detekční kabely lze připojovat za sebe. Pro připojení k "HWg-WLD" nebo "HWg-WLD Relay" nutno použít 600 464 připojovací kabel.
600 466	WLD sensing cable A - 50m Detekční kabel, délka 50m. Kabel detekuje zaplavení vodou po celé délce. Detekční kabely lze připojovat za sebe. Pro připojení k "HWg-WLD" nebo "HWg-WLD Relay" nutno použít 600 464 připojovací kabel.

Použití HWg-WLD



Vzdálené sepnutí relé přes ethernet

Je-li detekována kapalina, můžete sepnout vzdálené relé na nařízení HW group.



První kroky

1) Připojení kabelů

- Připojte HWg-STE do sítě Ethernet (přímým kabelem do Switche, kříženým do PC)
- Připojte napájecí adaptér do sítě a zapojte jej do napájecího konektoru HWg-STE
- Rozsvítí se zelená kontrolka v RJ45 konektoru Power & Mode
- Pokud je v pořádku připojení do sítě Ethernet, měla by se o chvíli později rozsvítit kontrolka <u>LINK</u> (žlutá) a nadále pohasínat během přenosu dat do Ethernetu (signalizace Activity).
- Žlutá kontrolka LINK signalizuje rychlým blikáním po zapnutí DHCP vyjednávání o IP adrese.

2) Nastavení IP adresy - UDP Config

Program **UDP Config** - hlavní adresář na přiloženém CD (verze pro Windows i Linux). Program lze stáhnout na <u>www.HW-</u> <u>group.com</u> Software -> UDP Config.

 Kliknutím na ikonu spusťte program UDP Config – program automaticky vyhledá připojená zařízení



• Hledání zařízení spustíte kliknutím na ikonku Find Devices (Vyhledat zařízení).

Program vyhledá zařízení ve vaší lokální síti. Poklepáním na MAC adresu zařízení otevřete dialogové okno základních nastavení zařízení.

Nastavte síťové parametry zařízení

- IP adresa / HTTP Port (standardně 80)
- Masku vaší sítě
- IP adresu Gateway (brány) vaší sítě
- Název zařízení (volitelný parametr)

Uložte nastavení tlačítkem **Apply Changes** (ulož změny)

Details	X
Name: HWg-WLD	IP address: Port: 192.168.68.4 (DHCP) : 80
🦲 Open in WEB Browser	Enable DHCP
Mask: 255.255.255.0 (DHCP)	MAC: 00:04:59:00:D8:F3
Gateway: 192.168.68.223 (DHCP)	FW version: 1.0.5 Deutise tupe:
Enable IP access filter	Device (ype: HWg-WLD (43) DHCP: Supported
IP filter mask: 0.0.0.0	☐ Enable NVT ☐ Enable TCP setup
Default values	Enable TEA authorisation
	Check if new IP address is empty Apply changes
Ready C	

3) Obnovení výchozích

Pomocí software:



Pomocí hardware:



4) WWW rozhraní zařízení

- Možnosti otevření WWW stránky:
 - Zadejte IP adresu zařízení v okně prohlížeče
 - Klikněte na IP adresu v program UDP Config
 - V aplikaci UDP SETUP klikněte na 0 podtrženou IP adresu
- WWW stránka zobrazuje informace o stavu detekčního kabelu.
- Úvodní stránka se obnovuje automaticky a není třeba manuální aktualizace.



HW group

IP address:

Load default values

Open TCP Setup (telnet on port 99)

UDP Config 2.3.0 for HW group products (v

? About.

👌 Find Devices

5) Sepnutí vzdáleného relé přes síť



- Stav 0-normal představuje klidovou hodnotu. Všechny ostatní stavy jsou považovány za stav Alarm.
- Username a Password musí umožnit zápis do vzdáleného zařízení Target Device.
- Řízení vzdáleného výstupu je realizováno přes XML
- Vzdálený výstup je synchronizován při každé změně hodnoty detekčního kabelu a periodicky aktualizován každých 10s pro případ výpadku napájení vzdáleného zařízení
- Před zapojením doporučujeme provést aktualizaci FW obou zařízení na nejaktuálnější verze.

Konfigurace produktu

General setup



Zabezpečení a skrytí nastavení

Všechny administrátorské stránky budou chráněny jménem a heslem. Neautorizovaný návštěvník uvidí pouze úvodní stránku!

Zamknutí konfigurace proti změnám

Chcete-li pouze zabránit změně konfigurace, ale současně stávající konfiguraci ponechat viditelnou, aktivujte Demo mode (viz menu System).

SNMP

	НИ	Vg-И	VLD:	Wat	ter I	.eak D)ete	ctor	
Port pro přístup přes	SNMP	eneral Setup	<u>SNMP</u> <u>En</u>	<u>nail Time </u>	<u>Sensors</u>	Remote SMS	Services	<u>System</u>	
	General	SNMP Setti	nas	SNM	IP		Ider	itifikace za	ařízení přes SNMP
	Na	me		Value		De	scription		
	System	n Name	F	HWg-WLD		0 to 1	.6 characte	rs	
Y	System	Location				0 to 1	.6 characte	rs	
	System	Contact	HWg-WLD:For	more informa	ation try ht	tp://www.hw-gr	oup.com		
	SNM	P port		161		Defa	ult port 1	Define	ování přístupu v
								311	
S	SNMP AG	cess							
		communi	ty	R	ead	Write			
_		public			7				
		private							
	SNMP Tr	ap Destinat	tion						
	Des	tination	Com	munity	IP	Address	Port	Enable	
		С.	Т	est1	19	2.168.1.3	162		
Nastavení cílo	vé	D.	Т	est2	192	2.168.1.30	162		\mathbf{N}
destinace pro pos SNMP trapů	sílání I			Save				Trap	musí být povolen

HWg-WLD:For more information try www.hw-group.com

SNMP Write

HWg-WLD nepodporuje zápis přes SNMP.

Nastavení času pro periodické posílání Alarmového SNMP trapu lze v záložce Services.

Email



Třídění e-mailů s využitím pole Subject

Pole předmět lze s výhodou použít pro třídění pošty v rámci pracovní skupiny nebo například pro přeposílání na SMS (Placené služby Email-2-SMS).

Omezení polí TO a CC

Pole **TO** a **CC** mohou obsahovat vždy pouze jednu e-mailovou adresu.

Nastavení času pro periodické posílání Alarmového Emailu lze v záložce Services.

Time

HWg-WLD: Water Leak Detector

Home | General Setup | SNMP | Email | Time | Sensors | Remote SMS | Services | System

Time

SNTP Setup	þ					
Name	Value	Description				
SNTP Server	time.nist.gov	IP Address or DNS Name				
Time Zone	+1	Number -12 +13				
Summertime	V	last Sun Mar 2:00 - last Sun Oct 2:00				
Interval	1h 💌	Sync period: Off/1h/24h				
	Save					

SNTP synchronize	
	Sync

Time Setup		
Name	Value	Description
Time	22 : 07 : 56	hh:mm
Date	09 . 02 . 2016	DD.MM.YYYY
	Save	

HWg-WLD:For more information try www.hw-group.com

Zkontrolujte nastavení DNS

• Jestliže synchronizace nefunguje správně, zkontrolujte nastavení DNS server, případně zadejte adresu NTP serveru jako IP adresu.

Sensors

	Jmé zápla	no a a avovél 0 – N I – Zaj 2 - Oc	ktuál no se lorma plave dpoje	ní stav nzoru: Il no <u>setup</u> n	VL.	D: //	Vyberte ci	Lea I pro sta	avový A		Pro po tuto v Detail na str	eriodi olbu ní na ánce	cký repor stavení na Services	t použijte aleznete
W	VLD S	ensor 2	215					_						/
	ID	Туре		Name		Current Value	Alarm Delay[s]	Alarm E	mail s B	SNMP Trap C D	Remot	e SMS	Periodic Alarm	
	215	WLD		Sensor		0 - Normal	0]		
_					Rei	note O	utput -	Rela	y	Nasta vzc	vení lo lálené	ogiky ho vý	ovládání stupu	
S	ignal	alarm	to rei	note device (rela	y output) over IP								
Т	arget I	Device		Address			Auth		Remote ID	Inversi	ion	Tes	t (10Sec)	
C	Damoc	les 💌		0.0.0.0	:	Username Password			151	Alarm = O	N 💌	Te	est ON	
				ID vzdálený v ID 151 = Out	ýstup, n put 1, IC	nusí být vě) 152 = Ou	tší než 15 tput 2 atd.	1 	oup.com	R vzdál t	tuční n eného estova	nastav výsti ací úč	vení upu pro ely)

Další parametry

Před aktivací periodického reportování nastavte další parametry na stránce Services.

Single alarm

Pokud je neaktivní **Periodic alarm**, je varovná zpráva odeslána pouze jednou, při změně stavu.

Vzdálené relé

Aktuální stav senzoru může ovládat vzdálené relé (např. zařízení z rodiny Poseidon nebo Damocles).

Remote sms

HWg-WLD: Water Leak Detector

Home | General Setup | SNMP | Email | Time | Sensors | Remote SMS | Services | System

Remote SMS

Remote SMS setup		
Name	Value	Description
Remote SMS Gateway	Disable 💌	Target device with GSM modem for sending SMS
IP Address	0.0.0.0	A.B.C.D
Port	80	Default 80
Target Number		Target Phone Number
Username		Remote Device Username
Password		Remote Device Password
SMS Normal Text	%DEVICE% Normal: WLD Sensor %S01% is OK	%DEVICE% = Device Name
SMS Alarm Text	%DEVICE% Alarm: WLD Sensor %S01% is flooded	%S01% = Sensor 1 name
	Save	
Send Remote SMS testing	g messages	

Send Remote SMS testing message Test Normal

HWg-WLD:For more information try www.hw-group.com

• Remote SMS Gateway - Na výběr můžete zvolit z Disable, Poseidon nebo Hwg-SMS-GWx

Test Alarm

- IP Address a port IP adresa a port k zařízení definované v Remote SMS Gateway
- Target Number telefonní číslo pro normální a alarmové zprávy
- Username a Password jmeno a heslo k pčístupu k Remote SMS Gateway
- SMS Normal text tvar SMS, který se odešle přes Remote SMS Gateway v případě ukončení stavu Alarmu
- SMS Alarm text tvar SMS, který se odešle přes Remote SMS Gateway v případě alarmu
- SendRemote SMS testing messages- posle testovaci sms na číslo nastavené v Target Number

Příklad funkce:

Pokud nastane stav alamu (dojde k zaplavení nasákavého kabelu) HWg-WLD pošle SMS Alarm text. Po odeznění stavu alarmu (doje k vyschnutí kabelu) HWg-WLD pošle SMS Normal text. Nastavení času pro periodické posílání Alarmové zprávy lze v záložce Services.

Services

HWg-WLD: Water Leak Detector								
Home General Setup	<u>SNMP</u> <u>Email</u> <u>Tin</u>	<u>ne Se</u>	nsors <u>Remote SMS</u> <u>Services</u> <u>System</u>					
Services								
Periodic Alarm								
Name	Value		Description					
Period	0	[s]	Periodic alert when Alarm active [s], 0 =					

Periodic SNMP Trap

Periodic Email

Periodic SMS

HWg-WLD:For more information try www.hw-group.com

Save

disable

Enable periodic alerts by SNMP Traps

Enable periodic alerts by Emails

Enable periodic alerts by Remote SMS

Nastavení opakovaného posílání Alarmové zprávy. Perioda je společná pro SNMP Alarm, E-mail i Sms.

Pokud nastavíte čas 0, dojde k vypnutí funkce opakovaného posílání Alarmové zprávy. Zařízení pošle alarmovou zprávu pouze jednou.

System

	Syst	tem	Aktuáln	í hodnoty v XML
Download				
Description			File	
Backup configuratio	n	<u>HWg Wl</u>	<u>D Config.bin</u>	
Online values in XM	L	val	ues.xml	
SNMP MIB Table		<u>HWg</u>	WLD.mib	
TXT list of common SNM	P OIDs	<u>HWg</u> W	/LD_OID.txt	
System				
Name		Value		
Version		1.0.12c		
Compile time		Sep 26 2013, 14:01	:49	Aktivace demo
Build		1469		rožimu
Vendor ID		0		
UpTime		31 min		
Demo Mode		Demo Mode Enab		
Upload			-	

HWg-WLD:For more information try www.hw-group.com

Uzamkněte vaše nastavení

Aktivovaný Demo režim zabrání jakékoliv změně v konfiguraci vašeho zařízení. V tomto režimu mohou návštěvníci libovolně procházet a prohlížet všechny stránky webového rozhraní, ale změna hodnot jim není umožněna. Takto ošetřené zařízení můžete umístit na veřejný internet bez strachu o změny jeho konfigurace.

Technická specifikace

HW group

- Ethernet: RJ45 10/100 BASE-T
- Vstup pro senzor: 2pinový konektor pro detekční kabel
- Vlastnosti
 - Alarmy e-mailem nebo SNMP trapy při změně stavu detekčního kabelu
 - Vzdálený výstup nebo relé (zařízení Poseidon nebo Damocles) lze ovládat při změně stavu senzoru
 - o Vzdálený dohled záplavového kabelu
 - Možnost montáže do Racku
- Napájení: +5V / 250 mA
- Rozměry: 65 x 88 x 30 [mm]
- LED v konektoru RJ-45
 - o Zelená: Power / Status
 - Rychlé blikání: Konfigurace přes DHCP
 - Pomalé blikání: Senzor ve stavu Alarm
 - Oranžová: Link & Activity

ETHERNET	
Rozhraní	RJ45 (10/100BASE-T) – 10 Mbit nebo 100 Mbit
Podporované protokoly	IP: ARP, TCP/IP (HTTP, XML, SNTP, SMTP), UDP/IP (SNMP)
SNMP kompatibilita	Ver:1.00 kompatibilní, částečná podpora ver 2.0
SENZOR	
Тур	Záplavový detekční kabel
Konektor	Svorkovnice
Stavy senzoru	0 = OK, 1 = Zaplavení, 2 = kabel odpojen
Délka detekčního kabelu	Max 85 m
Prodloužení kabelu	Možnost prodloužení o max. 100 m, AWG 24
Napájecí vstup	
Napájení	+5V / 250 mA
Konektor	Napájecí Ø3.5 x 1.35 [mm]
LED	
POWER / status	Zelená – Napájení v pořádku (status = DHCP/Local alarm)
LINK & Activity	Žlutá – aktivita ethernetové linky
Mechanické parametry	
Provozní teplota	-10 to 60 °C
Rozměry/hmotnost	65 x 88 x 30 [mm] / 250 g
Elmag. vyzařování	CE / FCC Part 15, Class B
Elmag. kompatibilita	EN 55022, EN 55024, EN 61000

Bezpečnost práce

Zařízení odpovídá požadavkům norem platných v ČR, je provozně odzkoušeno a je dodáváno v provozuschopném stavu. Pro udržení zařízení v tomto stavu je nutno řídit se dále uvedenými požadavky na bezpečnost provozu a údržbu zařízení.

Pokud nebude zařízení užíváno způsobem, jaký doporučuje výrobce může dojít k porušení ochrany, kterou zařízení poskytuje!

Napájecí zásuvka nebo místo odpojování zařízení od zdroje elektrické energie musí být volně přístupné!

Zařízení nesmí být nadále používáno zejména pokud:

- Je viditelně poškozeno
- Řádně nepracuje
- Uvnitř zařízení jsou uvolněné díly
- Bylo vystaveno déletrvající vlhkosti, nebo zmoklo
- Bylo nekvalifikovaně opravováno neautorizovaným personálem
- Napájecí adaptér, nebo jeho přívodní šňůra je viditelně poškozena
- Použije-li se zařízení jiným než určeným způsobem, může být ochrana poskytovaná zařízením narušena
- Vypínač nebo jistič a prostředky nadproudové ochrany musí byt součástí nadřazeného konstrukčního celku

Výrobce za zařízení odpovídá pouze v případě, že je napájeno dodaným, nebo odsouhlaseným napájecím zdrojem.

V případě jakýchkoliv problémů s instalací a zprovozněním se můžete obrátit na technickou podporu:

HW group s.r.o. http://www.hw-group.com email: support@HWg.cz U Pily 3 143 00 Praha 4 Tel. +420 222 511 918

Pro kontakt na technickou podporu si připravte přesný typ vašeho zařízení (naleznete na výrobním štítku) a znáte-li, rovněž verzi firmware.